



SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 13-039459- -00007-0003

Fecha: 2015-10-26 16:11:12 Dep: 2020 DIR NULVASCH  
Tra: 11 PATENTEIYII Lve: 2 TRANSFERLN  
Act: 411 PRESENTACION Folios: 14DIRECCIÓN DE NUEVAS CREACIONES  
CAMBIO DE TITULAR

## 1. Identificación del Trámite

- ☒ Patente de Invención  
☐ Patente de Modelo de Utilidad  
☐ Registro de Diseño Industrial  
☐ Esquema de Trazado de Circuitos Integrados

## 2. Datos del solicitante

☐ Persona Natural ☒ Persona Jurídica

ADR TECHNOLOGY B.V.

Nombre o denominación / Nombre Social

Tipo de empresa Micro ☐ Pequeña ☐ Mediana ☐ Otra ☐Documento de identificación: C.C. ☐ C.E. ☐ NIT ☐ Otro ☐ Número \_\_\_\_\_

| Dirección del Representante                     |  | País         |                   |
|-------------------------------------------------|--|--------------|-------------------|
| Boezembocht 23, 3034 KA Rotterdam, Países Bajos |  | Países Bajos |                   |
| Dirección electrónica                           |  | No. Fax      | Número telefónico |
| clientes@cavelier.com                           |  | 2 11 86 50   | 3 47 36 11        |

- ☐ Autorizo expresamente a la Superintendencia de Industria y Comercio para que todas las comunicaciones sean enviadas a través de la dirección de correo electrónico

## 3. Datos del representante o apoderado:

DE PAEZ LUZ CLEMENCIA C.C. 35.456.344 23.555

Apellidos y Nombre Documento de identificación Tarjeta profesional

| Dirección del representante |  | Ciudad            |
|-----------------------------|--|-------------------|
| Carrera 4ª No. 72 - 35      |  | Bogotá            |
| Dirección electrónica       |  | No. Fax           |
| cavelier@cavelier.com       |  | 2 11 86 50        |
|                             |  | Número telefónico |
|                             |  | 3 47 36 11        |

En caso de haber presentado poder general para asuntos que se adelanten ante la Delegatura de Propiedad Industrial, sírvase indicar el número de su radicación.

**4. Datos de la Inscripción**

Titulo de la Nueva Creación: **APARATO DE SEPARACION DE PARTICULAS DE DIFERENTES DIAMETROS, QUE COMPRENDE UN DISPOSITIVO DE ALIMENTACION DE PARTICULAS, UN TAMBOR ROTATORIO Y UN AREA DE RECEPCION**

Número de Certificado: 4582

Expediente No. 13.039.459

Vigencia: 15 de julio de 2011 hasta el 15 de julio de 2031

**5. Datos del Trámite**

Cambio de Titular

De: **INASHCO R&D B.V.**

Domicilio: Stevinweg 1, NL-2628 CN Delft, Países Bajos

A: **ADR TECHNOLOGY B.V.**

Domicilio: Boezembocht 23, 3034 KA Rotterdam, Países Bajos

**6. Anexos**

☒ Comprobante de pago de la tasa por la inscripción de la afectación de traspaso por \$286.000.

☒ Poder de la sociedad **ADR TECHNOLOGY B.V.**

☒ Documento que acredita el traspaso.

**7. Firma (s)**

Nombre del Firmante  
**LUZ CLEMENCIA DE PAEZ**

Firma

*Luz Clemencia de Paez*

C.C 35.456.344 de Usaquén

Tarjeta Profesional 23.555

## SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800.176.089-2

- / -

Industria y Comercio  
SUPERINTENDENCIA

## RECIBO DE CAJA

No. 15 - 115047

Bogotá D.C., Octubre 21 de 2015 - 12:38:34

RECIBIDO DE : CAVELIER ABOGADOS

NI 860.041.367

## \*\*\* Soporte del Pago \*\*\*

| TIPO PAGO    | BANCO           | CUENTA    | No. PAGO  | FECHA PAGO | VR. PAGO     |
|--------------|-----------------|-----------|-----------|------------|--------------|
| CONSIGNACION | BANCO DE BOGOTA | 062754387 | 715528811 | 21/10/2015 | 8.997.250.00 |

## \*\*\* Conceptos Pagados \*\*\*

| CANT. RENTISTICO          | CONCEPTO                                                     | Vr.UNDITARIO | Vr.CONCEPTO  |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------|--------------|
| 1 50005-01-01 SOLICITUDES | 1642 S.DISTINTIVO CAMBIOO TITULARIDAT-TRANSFERENCIA INSCRIPC | 286.000.00   | 286.000.00   |
|                           |                                                              |              | \$286.000.00 |

SON: \*\*DOSCIENTOS OCHENTA Y SEIS MIL PESOS MONEDA CORRIENTE\*\*\*

Responsable:

\*\*\*\*\*

Recibo de Caja Aplicado al Expediente No. \_\_\_\_\_

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 13-039459- -00007-0003

Fecha 2015-10-26 16 11 12 Dep. 2020 DIR NULVASCI  
Tra. 11 PATENTILYII Eve. 2 TRANSFLREN  
Act 411 PRESENTACION Folios. 14

C010-22325-844-001-3

Sede Centro: Carrera 13 No. 27 - 00 Pisos 3,4,5 y 10 Bogotá, D.C. - Colombia

Web: www.sic.gov.co e-mail: info@sic.gov.co Conmutador: (571) 5870000 Fax: (571) 5870284 Línea: 018000-910165 Call Center: (571) 6513240

, Octubre 21 de 2015 - 12:38:38

I, Johan Reinder Egbert Kielstra, civil law notary, residing at The Hague, The Netherlands, certify that the signatures on the attached document are those of:

- Johannes VAN DER GAAG (passport number BRRL60848);
- Ronald GELDERBLOM (passport number NU7FDCLK1);
- Anika JONKER (passport number NU77486C5);
- Helmig Paulus Sieward ALTHUIS (passport number NYC899F99).

I also certify that Mr. J. van der Gaag and Mr. R. Gelderblom are fully authorized to sign for and on behalf of the private limited liability companies INASHCO R&D B.V. and ADR TECHNOLOGY B.V., both with seat at Rotterdam, The Netherlands.

The Hague, this 1st day of July 2015.



**APOSTILLE**  
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

|                                                      |  |
|------------------------------------------------------|--|
| 1. Country: THE NETHERLANDS<br>This public document  |  |
| 2. has been signed by mr. J.R.E. Kielstra            |  |
| 3. acting in the capacity of notary at 's-Gravenhage |  |
| 4. bears the seal/stamp of aforesaid notary          |  |

Certified

|                           |                 |
|---------------------------|-----------------|
| 5. in 's-GRAVENHAGE       | 6. on 25-9-2015 |
| 7. by the court registrar |                 |
| 8. no. 2015-8583          |                 |
| 9. Seal/stamp.            | 10. Signature:  |
|                           | E. van Houle    |

*E. van Houle*



Co-1

I, Johan Reinder Egbert Kielstra, civil law notary, residing at The Hague, The Netherlands, certify that the signatures on the attached document are those of:

- Johannes VAN DER GAAG (passport number BRRL60848), and
- Ronald GELDERBLOM (passport number NU7FDCLK1).

I also certify that Mr. J. van der Gaag and Mr. R. Gelderblom are both solely authorized to sign for and on behalf of the private limited liability company **ADR TECHNOLOGY B.V.**, with seat at Rotterdam, The Netherlands.

The Hague, this 17th day of September 2015.



*[Handwritten signature]*

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: THE NETHERLANDS  
This public document

2. has been signed by **mr. J.R.E. Kielstra**

3. acting in the capacity of notary at **'s-Gravenhage**

4. bears the seal/stamp of aforesaid notary

Certified

5. in **'s-GRAVENHAGE**                      6. on **25-9-2015**

7. by the court registrar

8. no. **2015-8583**

9. Seal/stamp:                                      10. Signature:

E. van Houte

*E. van Houte*



*[Handwritten signature]*

**CAVELIER****ABOGADOS**

EDIFICIO SISKI  
CARRERA 4a N° 72-35  
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

**REPRESENTACION****REPRESENTATION**

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

**ADR Technology B.V.**

domiciliado (s) Boezembocht 23  
en/of 3034 KA Rotterdam  
The Netherlands

Por el presente nombramos a CAVELIER ABOGADOS, sociedad colectiva constituida de conformidad con las leyes de la República de Colombia, mediante Escritura Pública No. 6233 del 10 de septiembre de 1974, otorgada en la Notaría Sexta del Círculo de Bogotá, domiciliada en Bogotá D.C., con matrícula mercantil No. 00820237 y NIT 860041367-3, domiciliada en la Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, como nuestra representante en todos los trámites de Propiedad Industrial, con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

CAVELIER ABOGADOS también podrá representarnos, con las mismas facultades arriba indicadas, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, autoridades administrativas o jurisdiccionales, tribunales de arbitramento, en asuntos de naturaleza civil, comercial, penal, constitucional, competencia, competencia desleal, administrativa, contencioso administrativa, protección del consumidor, variedades vegetales, nombres de dominio, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, acciones de tutela, la protección de secretos industriales, derecho regulatorio y en general para que nos represente en cualesquiera acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan.

La representante podrá, en nuestro nombre, designar apoderados para actuar ante autoridades administrativas y judiciales, por vía extrajudicial y también procesalmente en nuestro nombre, como demandantes, como demandados, como litisconsortes, como agentes oficiosos, como terceros, por llamamiento en garantía o como intervinientes ad excludendum. Dentro de esta autorización, la representante podrá facultar a los

Do hereby appoint CAVELIER ABOGADOS, a general partnership organized under the laws of the Republic of Colombia by means of Public Deed No. 6233 of September 10, 1974, granted at Notary Sixth of the Bogota Circuit, domiciled in Bogota D.C., with Mercantile Registration No. 00820237 and Taxpayer Identification Number 860041367-3, domiciled at Carrera 4a N° 72-35, Bogota, Colombia, as our representative for all Industrial property matters with faculty to receive notifications and appoint attorneys in and out of Court.

CAVELIER ABOGADOS may also represent us, with the same faculties stated above, before any entities or persons, with or without jurisdiction, administrative or jurisdictional authorities, courts of arbitration, in civil, commercial, criminal, constitutional, competition, unfair competition, administrative, administrative contentious, consumer protection, plant varieties, domain names, opposition or observation matters, administrative and Court cancellation, nullity, precautionary measures, licensing, action for writ mandamus, protection of trade secrets, regulatory law and in general represent us in any actions and suits instituted by us or against us.

The representative may, in our name, designate attorneys to act before administrative and judicial authorities, through out-of-court channels, and also procedurally in our name as plaintiff, defendant, joint litigant, representative without power of attorney, third party, when summoned to appear in court or as intervener ad excludendum. Under this authorization, the representative may empower the attorneys appointed

apoderados que ella designe para transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y sustituir el poder que se le otorgue. Así mismo, la representante tendrá la facultad para revocar el poder así otorgado en el momento que considere pertinente. La representante en todo caso podrá ratificar los actos de agentes oficiosos.

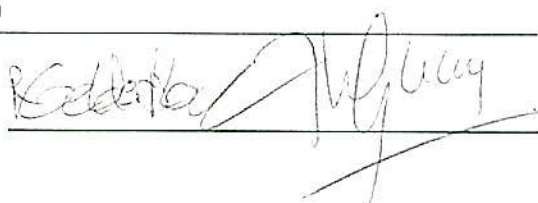
thereby to compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign and substitute the power of attorney granted thereto. Likewise, the representative shall have the faculty of revoking the power of attorney thus granted at any time it may deem convenient. The representative may in any case ratify the acts of representatives without a power of attorney.

Dado y firmado hoy/Given and signed this 17-7-2015

En/in ROTTERDAM

Por/by Johannes van der Gaag

Ronald Gelderblom

Firma/Signature 

8

# CAVELIER

A B O G A D O S

Señor Director

**DIRECCIÓN DE NUEVAS CREACIONES**

Superintendencia de Industria y Comercio

E. S. D.

Asunto :Solicitud de patente para **APARATO DE SEPARACION DE PARTICULAS DE DIFERENTES DIAMETROS, QUE COMPRENDE UN DISPOSITIVO DE ALIMENTACION DE PARTICULAS, UN TAMBOR ROTATORIO Y UN AREA DE RECEPCION**  
PCT/NL2011/050515  
Solicitante :ADR TECHNOLOGY B.V.

Yo, ADRIANA ZAPATA GIRALDO mayor de edad, vecina de esta ciudad, identificada con cédula de ciudadanía No. 51.680.061 de Bogotá, en mi calidad de representante legal de la sociedad CAVELIER ABOGADOS domiciliada en la Carrera 4 No. 72-35, en desarrollo de la representación que le fue otorgada por **ADR TECHNOLOGY B.V.**, confiero poder a los doctores LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, identificada con cédula de ciudadanía No. 35.456.344 de Usaquén, portadora de la Tarjeta Profesional No. 23.555, JORGE CHAVARRO ARISTIZABAL, identificado con la cédula de ciudadanía No. 16.209.380 de Cartago (Valle), portador de la Tarjeta Profesional No. 40.119 y EDNA DARMELY SARMIENTO CHARRY identificada con la cédula de ciudadanía No. 52.006.265 de Bogotá, portadora de la Tarjeta Profesional No. 65.794, para presentar la solicitud de anotación del traspaso de la patente indicada en la referencia.

Los apoderados quedan facultados para interponer recursos, transigir, conciliar, desistir, cancelar, recibir, renunciar, sustituir y revocar las sustituciones, y ratificar los actos de agentes oficiosos.

Señor Director,

  
ADRIANA ZAPATA GIRALDO  
C.C. No. 51.680.061 de Bogotá

Acepto:

  
LUZ CLEMENCIA DE PAEZ  
T.P.A. No. 23.555 del C.S. de la J  
C.C. No. 35.456.344 de Usaquén

 MMS\SDC\COLO-22325-844-001-3

**"EXCELENCIA LEGAL EN UN MUNDO SIN FRONTERAS"**

**BOGOTÁ** - Edificio Siski - Carrera 4 No. 72 - 35 - Tel: (57-1) 347 3611 - Fax (57-1) 211 8650 - Fax in U.S.A: (1-305) 675 7743 - COLOMBIA  
**MEDELLÍN** - San Fernando Plaza - Carrera 43 A No. 1 - 50 - Torre Protección Oficina 652 - Tel: (57-4) 604 4794 Ext. 6729 / 6731 - Fax: (57-4) 604 4731 - COLOMBIA

www.cavelier.com  
cavelier@cavelier.com

## ASSIGNMENT and TRANSFER

The undersigned

**Inasheo R&D B.V.**  
of Mekelweg 4  
2628 CD Delft  
The Netherlands

a company organised and existing under the laws of The Netherlands, represented by **Johannes van der Gaag** and **Ronald Gelderblom**, in their capacity of **managing directors**, who are both singly authorised to represent said company hereinafter indicated as **ASSIGNOR**

and

**ADR Technology B.V.**  
of Boezembocht 23  
3034 KA Rotterdam  
The Netherlands

a company organised and existing under the laws of The Netherlands, represented by **Johannes van der Gaag** and **Ronald Gelderblom**, in their capacity of **managing directors**, who are both singly authorised to represent said company hereinafter indicated as **ASSIGNEE**

declare and agree as follows concerning the patents/patent applications mentioned on the attached schedule:

1. ASSIGNOR has, on the basis of purchase, by written agreement assigned and transferred, and inasfar as necessary herewith assigns and transfers, to ASSIGNEE all its rights and obligations regarding the above-mentioned patents/patent applications and the inventions described therein, including any and all priority rights of the said patents/patent applications and including any and all divisionals and continuations thereof, and including all causes of action (whether known or unknown or whether

(1) previously filed in court and currently pending or (2) filed with a court in the future and other enforcement rights under or on account of the said patents/patent applications, including, without limitation, all causes of action and other enforcement rights for:

(i) damages for past, current, and future infringement;

(ii) injunctive relief, and

(iii) any other remedies of any kind for past, current, and future infringement.

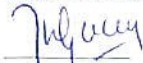
2. ASSIGNEE has by written agreement accepted, and inasfar as necessary herewith accepts, this assignment and transfer with all rights and obligations.

3. For this assignment and transfer, ASSIGNEE has paid to ASSIGNOR the sum of ten (10) Euros, the receipt of which is hereby acknowledged by ASSIGNOR.

4. ASSIGNOR and ASSIGNEE wish, request and authorise that this assignment and transfer are recorded in the applicable registers, and that ASSIGNEE is registered as patentee/applicant.

Thus agreed and signed in multiple originals.

**Inasheo R&D B.V.**

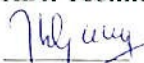
   
J. v.d. Gaag R. Gelderblom  
(Signature) (Name)

Delft 24-6-2015 (City, date)

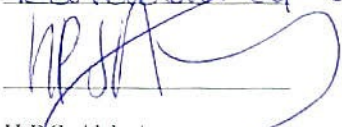
  
A. Jonker  
(Witness signature)

A. Jonker  
c/o Mekelweg 4, Delft, NL  
(Witness name) (Witness address)

**ADR Technology B.V.**

   
J. v.d. Gaag R. Gelderblom  
(Signature) (Name)

Rotterdam 24-6-2015 (City, date)

  
H.P.S. Althuis  
c/o Boezembocht 23, Rotterdam, NL  
(Witness name) (Witness address)

AP609628NL00

patents/patent applications in the name of  
Inashco RnD B.V.;  
assignment to ADR Technology B.V.

24-06-2015  
1 of 4

| case_number  | case_catch_word                                       | appl_date  | appl_no             | reg_date   | reg_no     | state_id |
|--------------|-------------------------------------------------------|------------|---------------------|------------|------------|----------|
| P98264AU00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 2011283264          |            |            | AU       |
| P92862AU00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 2009232548          | 03-04-2014 | 2009232548 | AU       |
| P98264ATEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3          | 05-06-2013 | 2412452    | AT       |
| P98264ATEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4          | 19-11-2014 | 2598256    | AT       |
| P98264BEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3          | 05-06-2013 | 2412452    | BE       |
| P98264BEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4          | 19-11-2014 | 2598256    | BE       |
| P98264BR00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | BR 11 2013 002110 1 |            |            | BR       |
| P92862BR00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | PI 0911154-9        |            |            | BR       |
| P93676CA00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 2,828,482           |            |            | CA       |
| P98264CA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 2,806,663           |            |            | CA       |
| P92862CA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 2,720,279           | 27-01-2015 | 2,720,279  | CA       |
| P98264CL00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 2013-269            |            |            | CL       |
| P93676CN00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 201280015912.5      |            |            | CN       |
| P98264CN00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 201180041845.X      |            |            | CN       |
| P92862CN00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 200980115792.4      |            |            | CN       |
| P98264CO00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 13.039.459          | 17-12-2013 | 4582       | CO       |
| P98264HREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4          | 19-11-2014 | 2598256    | HR       |
| P98264DKEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3          | 05-06-2013 | 2412452    | DK       |
| P98264DKEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4          | 19-11-2014 | 2598256    | DK       |
| P92862EA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 201071152           | 29-05-2015 |            | EA       |

Initialed by Assignor:



Initialed by Assignee:



AP609628NL00

patents/patent applications in the name of  
Inashco RnD B.V.;  
assignment to ADR Technology B.V.

24-06-2015

2 of 4

| case_number  | case_catch_word                                       | appl_date  | appl_no           | reg_date   | reg_no            | state_id |
|--------------|-------------------------------------------------------|------------|-------------------|------------|-------------------|----------|
| P93676EP00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 12707951.5        |            |                   | EP       |
| P98264EP10   | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4        | 19-11-2014 | 2598256           | EP       |
| P92862EP00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 09726543.3        |            |                   | EP       |
| P98264FIEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3        | 05-06-2013 | 2412452           | FI       |
| P98264FIEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4        | 19-11-2014 | 2598256           | FI       |
| P98264FREP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3        | 05-06-2013 | 2412452           | FR       |
| P98264FREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4        | 19-11-2014 | 2598256           | FR       |
| P98264DEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3        | 05-06-2013 | 60 2010 007 510.9 | DE       |
| P98264DEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4        | 19-11-2014 | 60 2011 011 553.7 | DE       |
| G21499DE00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 20 2009 018 940.6 | 17-11-2014 | 20 2009 018 940.6 | DE       |
| P98264HK00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 13109595.5        |            |                   | HK       |
| P92862HK00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 11101842.5        |            |                   | HK       |
| P93676IN00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 7052/CHENP/2013   |            |                   | IN       |
| P98264IN00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 1301/CHENP/2013   |            |                   | IN       |
| P92862IN00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 6852/CHENP/2010   |            |                   | IN       |
| P92862ID00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | W00201003422      | 04-03-2015 |                   | ID       |
| P92862IL00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 208389            |            |                   | IL       |
| P98264ITEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3        | 05-06-2013 | 2412452           | IT       |
| P98264ITEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4        | 19-11-2014 | 2598256           | IT       |
| P93676JP00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 2013-556566       |            |                   | JP       |
| P92862JP00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 2011-502880       | 16-05-2014 | 5544353           | JP       |

Initialled by Assignor: Initialled by Assignee: 

AP609628NL00

patents/patent applications in the name of  
Inashco RnD B.V.;  
assignment to ADR Technology B.V.

24-06-2015  
3 of 4

| case_number  | case_catch_word                                       | appl_date  | appl_no          | reg_date   | reg_no     | state_id |
|--------------|-------------------------------------------------------|------------|------------------|------------|------------|----------|
| P98264MKEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3       | 05-06-2013 | 2412452    | MK       |
| P98264MKEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | MK       |
| P92862MX00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | MX/a/2010/010886 | 03-10-2014 | 324103     | MX       |
| P93676NL00   | ECS Technology                                        | 28-02-2011 | 2006306          | 29-08-2012 | 2006306    | NL       |
| P98264NLEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3       | 05-06-2013 | 2412452    | NL       |
| P98264NLEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | NL       |
| P92862NL00   | Separation-apparatus                                  | 02-04-2008 | 2001431          | 05-10-2009 | 2001431    | NL       |
| P98264NOEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3       | 05-06-2013 | 2412452    | NO       |
| P98264NOEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | NO       |
| P93676OM00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | OM/P/2013/00213  |            |            | OM       |
| P98264PLEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3       | 05-06-2013 | 2412452    | PL       |
| P98264PLEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | PL       |
| P98264ROEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | RO       |
| P93676RU00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 2013140304       |            |            | RU       |
| P98264RU00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 2013103615       |            |            | RU       |
| P98264RSEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4       | 19-11-2014 | 2598256    | RS       |
| P98264SG00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 201300678-8      |            |            | SG       |
| P92862SG00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 201007229-6      | 16-12-2013 | 165530     | SG       |
| P98264ZA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 2013/01006       | 30-07-2014 | 2013/01006 | ZA       |
| P92862ZA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 2010/07734       | 27-07-2011 | 2010/07734 | ZA       |

Initialled by Assignor:



Initialled by Assignee:



AP609628NL00

patents/patent applications in the name of  
Inashco RnD B.V.;  
assignment to ADR Technology B.V.

24-06-2015

4 of 4

| case_number  | case_catch_word                                       | appl_date  | appl_no         | reg_date   | reg_no           | state_id |
|--------------|-------------------------------------------------------|------------|-----------------|------------|------------------|----------|
| P93676KR00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 10-2013-7025219 |            |                  | KR       |
| P98264KR00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 10-2013-7005033 |            |                  | KR       |
| P92862KR00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 10-2010-7023958 |            |                  | KR       |
| P98264ESEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3      | 05-06-2013 | 2412452          | ES       |
| P98264ESEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4      | 19-11-2014 | 2598256          | ES       |
| P98264SEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3      | 05-06-2013 | 2412452          | SE       |
| P98264SEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4      | 19-11-2014 | 2598256          | SE       |
| P98264CHEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3      | 05-06-2013 | 2412452          | CH       |
| P98264CHEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4      | 19-11-2014 | 2598256          | CH       |
| P98264TREP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3      | 05-06-2013 | TR 2013 09856 T4 | TR       |
| P98264TREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4      | 19-11-2014 | 2598256          | TR       |
| P98264UA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | a 2013 02436    |            |                  | UA       |
| P93676AE00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 913/2013        |            |                  | AE       |
| P92862AE00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 1024/2010       |            |                  | AE       |
| P98264GBEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010 | 10171151.3      | 05-06-2013 | 2412452          | GB       |
| P98264GBEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 11736196.4      | 19-11-2014 | 2598256          | GB       |
| P93676US00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012 | 14/001,833      |            |                  | US       |
| P98264US10   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011 | 14/696,230      |            |                  | US       |
| P98264US00   | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011 | 13/812,222      | 19-05-2015 | 9,033,157        | US       |
| P92862US00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009 | 12/936,058      |            |                  | US       |

Initialled by Assignor:

Initialled by Assignee:

CESIÓN y TRANSFERENCIA

El abajo firmante

**Inashco R&D B.V.**

de Mekelweg 4

2625 CD Delft

Países Bajos

una sociedad constituida y existente bajo las leyes de los Países Bajos, representada por **Johannes van der Gaag** y **Ronald Gelderblom**, obrando como **directores generales**, quienes se encuentran individualmente autorizados para representar dicha sociedad conocidos en adelante como el **CEDENTE**

y

**ADR Technology B.V.**

de Boezembocht 23

3034 KA Rotterdam

Países Bajos

una sociedad constituida y existente bajo las leyes de los Países Bajos, representada por **Johannes van der Gaag** y **Ronald Gelderblom**, obrando como **directores generales**, quienes se encuentran individualmente autorizados para representar dicha sociedad conocidos en adelante como el **CESIONARIO**

declaran y acuerdan lo siguiente con relación a las patentes/solicitudes de patente que se mencionan en el anexo adjunto:

1. El CESIONARIO ha, sobre la base de compra, mediante acuerdo escrito, cedido y transferido, y en la medida que sea necesaria cede y transfiere, al CESIONARIO, todos sus derechos y obligaciones con relación a las patentes/solicitudes de patente mencionadas anteriormente y las invenciones que se describen en las mismas, incluyendo cualquier y todos los derechos de prioridad de dichas patentes/solicitudes de patente e incluyendo cualquier y todas las divisionales y continuaciones de las mismas, e incluyendo todas las causas de acción (ya sean conocidas o desconocidas o ya sea

(1) que se hayan presentado anteriormente en tribunal y que se encuentran pendientes actualmente o (2) que se vayan a presentar ante un tribunal en el futuro y otra ejecución de derechos en virtud o por cuenta de dichas patentes/solicitudes de patente, incluyendo, sin limitación, todas las causas de acción y otras ejecuciones de derechos para:

(i) daños y perjuicios por violaciones pasadas, presentes y futuras;

(ii) protección de derechos, y

(iii) cualquier otro recurso de cualquier tipo por violaciones pasadas, presentes y futuras.

2. El CESIONARIO ha, mediante acuerdo escrito, aceptado, y en la medida que sea necesaria acepta, esta cesión y transferencia con todos los derechos y obligaciones.

3. Para esta cesión y transferencia, el CESIONARIO ha pagado al CEDENTE la suma de diez (10) Euros, cuyo recibo es reconocido por el CEDENTE mediante el presente instrumento.

4. El CEDENTE y CESIONARIO desean, solicitan y autorizan a que la presente cesión y transferencia sean registradas en los registros correspondientes y que el CESIONARIO sea registrado como titular de patente/solicitante.

Así acordado y firmado en varios originales.

**Inashco R&D B.V.**

(Ilegible)

J.v.d. Gaag

(Ilegible)

R. Gelderblom

(Firma)

(Nombre)

**ADR Technology B.V.**

(Ilegible)

J.v.d. Gaag

(Ilegible)

R. Gelderblom

Delft, 24-06-2015

(Ciudad, fecha)

Rotterdam, 24-05-2015

| <u>(Ilegible)</u>          | <b>Testigos</b><br>(Firma del testigo) | <u>(Ilegible)</u>                 |
|----------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------|
| A. Jonker                  | (Nombre del testigo)                   | H.P.S. Althuis                    |
| c/o Melkelweg 4, Delft, NL | (Dirección del testigo)                | c/o Boezembocht 23, Rotterdam, NL |

AP609628NL00

Patentes/solicitudes de patente en el nombre de  
Inashco RnD B.V.;  
cesión a ADR Technology B.V.

24-06-2015  
1 de 4

| número caso  | Título                                                | fecha solicitud | número solicitud   | fecha registro | número registro | Id estado |
|--------------|-------------------------------------------------------|-----------------|--------------------|----------------|-----------------|-----------|
| P98264AU00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 2011283264         |                |                 | AU        |
| P92862AU00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 2009232548         | 03-04-2014     | 2009232548      | AU        |
| P98264ATEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3         | 05-06-2013     | 2412452         | AT        |
| P98264ATEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4         | 19-11-2014     | 2598256         | AT        |
| P98264BEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3         | 05-06-2013     | 2412452         | BE        |
| P98264BEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4         | 19-11-2014     | 2598256         | BE        |
| P98264BR00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | BR 11 2013002110 1 |                |                 | BR        |
| P92862BR00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | PI 0911154-9       |                |                 | BR        |
| P93676CA00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 2.828.482          |                |                 | CA        |
| P98264CA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 2.806.663          |                |                 | CA        |
| P92862CA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 2.720.279          | 27-01-2015     | 2.720.279       | CA        |
| P98264CL00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 2013-269           |                |                 | CL        |
| P93676CN00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 201280015912.5     |                |                 | CN        |
| P98264CN00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 201180041845.X     |                |                 | CN        |
| P92862CN00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 200980115792.4     |                |                 | CN        |
| P98264CO00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 13.039.459         | 17-12-2013     | 4582            | CO        |
| P98264HREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4         | 19-11-2014     | 2598256         | HR        |
| P98264DKEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3         | 05-06-2013     | 2412452         | DK        |
| P98264DKEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4         | 19-11-2014     | 2598256         | DK        |
| P92862EA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 201071152          | 29-05-2015     |                 | EA        |

Suscrito por Cedente: (Ilegible)Suscrito por Cesionario: (Ilegible)

AP609628NL00

Patentes/solicitudes de patente en el nombre de  
Inashco RnD B.V.;  
cesión a ADR Technology B.V.

24-06-2015  
2 de 4

| número caso  | Título                                                | fecha solicitud | número solicitud  | fecha registro | número registro   | Id estado |
|--------------|-------------------------------------------------------|-----------------|-------------------|----------------|-------------------|-----------|
| P93676EP00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 12707951.5        |                |                   | EP        |
| P98264EP10   | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4        | 19-11-2014     | 2598256           | EP        |
| P92862EP00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 09726543.3        |                |                   | EP        |
| P98264FIEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3        | 05-06-2013     | 2412452           | FI        |
| P98264FIEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4        | 19-11-2014     | 2598256           | FI        |
| P98264FREP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3        | 05-06-2013     | 2412452           | FR        |
| P98264FREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4        | 19-11-2014     | 2598256           | FR        |
| P98264DEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3        | 05-06-2013     | 60 2010 007 510.9 | DE        |
| P98264DEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4        | 19-11-2014     | 60 2011 011 553.7 | DE        |
| G21499DE00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 20 2009 018 940.6 | 17-11-2014     | 20 2009 018 940.6 | DE        |
| P98264HK00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 13109595.5        |                |                   | HK        |
| P92862HK00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 11101842.5        |                |                   | HK        |
| P93676IN00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 7052/CHENP/2013   |                |                   | IN        |
| P98264IN00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 1301/CHENP/2013   |                |                   | IN        |
| P92862IN00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 6852/CHENP/2010   |                |                   | IN        |
| P92862ID00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | W00201003422      | 04-03-2015     |                   | ID        |
| P92862IL00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 208389            |                |                   | IL        |
| P98264ITEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3        | 05-06-2013     | 2412452           | IT        |
| P98264ITEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4        | 19-11-2014     | 2598256           | IT        |
| P93676JP00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 2013-556566       |                |                   | JP        |
| P92862JP00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 2011-502880       | 16-05-2014     | 5544353           | JP        |

Suscrito por Cedente: (Ilegible)Suscrito por Cesionario: (Ilegible)

14

AP609628NL00

Patentes/solicitudes de patente en el nombre de  
Inashco RnD B.V.:  
cesión a ADR Technology B.V.

24-06-2015  
3 de 4

| número caso  | Título                                                | fecha solicitud | número solicitud | fecha registro | número registro | Id estado |
|--------------|-------------------------------------------------------|-----------------|------------------|----------------|-----------------|-----------|
| P98264MKEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452         | MK        |
| P98264MKEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | MK        |
| P92862MX00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | MX/a/2010/010886 | 03-10-2014     | 324103          | MX        |
| P93676NL00   | ECS Technology                                        | 28-02-2011      | 2006306          | 29-08-2012     | 2006306         | NL        |
| P98264NLEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452         | NL        |
| P98264NLEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | NL        |
| P92862NL00   | Separation-apparatus                                  | 02-04-2008      | 2001431          | 05-10-2009     | 2001431         | NL        |
| P98264NOEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452         | NO        |
| P98264NOEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | NO        |
| P93676OM00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | OM/P/2013/00213  |                |                 | OM        |
| P98264PLEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452         | PL        |
| P98264PLEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | PL        |
| P98264ROEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | RO        |
| P93676RU00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 2013140304       |                |                 | RU        |
| P98264RU00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 2013103615       |                |                 | RU        |
| P98264RSEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256         | RS        |
| P98264SG00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 201300678-8      |                |                 | SG        |
| P92862SG00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 201007229-6      | 16-12-2013     | 165530          | SG        |
| P98264ZA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 2013/01006       | 30-07-2014     | 2013/01006      | ZA        |
| P92862ZA00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 2010/07734       | 27-07-2011     | 2010/07734      | ZA        |

Suscrito por Cedente: (Ilegible)

Suscrito por Cesionario: (Ilegible)

14

AP609628NL00

Patentes/solicitudes de patente en el nombre de  
Inashco RnD B.V.;  
cesión a ADR Technology B.V.

24-06-2015  
4 de 4

| número caso  | Título                                                | fecha solicitud | número solicitud | fecha registro | número registro  | Id estado |
|--------------|-------------------------------------------------------|-----------------|------------------|----------------|------------------|-----------|
| P93676KR00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 10-2013-7025219  |                |                  | KR        |
| P98264KR00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 10-2013-7005033  |                |                  | KR        |
| P92862KR00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 10-2010-7023958  |                |                  | KR        |
| P98264ESEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452          | ES        |
| P98264ESEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256          | ES        |
| P98264SEEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452          | SE        |
| P98264SEEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256          | SE        |
| P98264CHEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452          | CH        |
| P98264CHEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256          | CH        |
| P98264TREP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | TR 2013 09856 T4 | TR        |
| P98264TREP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256          | TR        |
| P98264UA00   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | a 2013 02436     |                |                  | UA        |
| P93676AE00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 913/2013         |                |                  | AE        |
| P92862AE00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 1024/2010        |                |                  | AE        |
| P98264GBEP   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 28-07-2010      | 10171151.3       | 05-06-2013     | 2412452          | GB        |
| P98264GBEP10 | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 11736196.4       | 19-11-2014     | 2598256          | GB        |
| P93676US00   | On-line Optimization of Eddy Current Separators (ECS) | 28-02-2012      | 14/001,833       |                |                  | US        |
| P98264US10   | Separation apparatus (ketsplaat)                      | 15-07-2011      | 14/696,230       |                |                  | US        |
| P98264US00   | Separation apparatus with conveyor                    | 15-07-2011      | 13/812,222       | 19-05-2015     | 9,033,157        | US        |
| P92862US00   | Separation-apparatus                                  | 01-04-2009      | 12/936,058       |                |                  | US        |

Suscrito por Cedente: (Ilegible)Suscrito por Cesionario: (Ilegible)